



ИНГ БАНК (ЕВРАЗИЯ) АО
ING BANK (EURASIA) JSC

ПОРУЧЕНИЕ
на осуществление платежа (иностранная валюта или рубли)
PAYMENT INSTRUCTION
(foreign currency or rubles)

№
От / Date

Фамилия, Имя, Отчество Клиента Full Name of Customer Адрес места жительства (регистрации) или места пребывания /Address of registration or residence		
Прошу перевести Please remit	сумма цифрами / Instructed Amount in figures	В валюте / Currency
	сумма прописью / Instructed Amount in words	
Со счета From Debtor Account		
В пользу Creditor (Наименование и адрес) Name and Address)		
На счет / to Creditor Account		
В банке with Creditor Agent		
		SWIFT код / SWIFT code
Корреспондентский счет Creditor Agent Account		
Банк-корреспондент Intermediary Agent 1		
		SWIFT код / SWIFT code
Детали платежа или сообщения Remittance Information		
Комиссии Charge Bearer	<input type="checkbox"/> DEBT (Все комиссии за счет отправителя All commissions to be paid by Customer)	
	<input type="checkbox"/> SHAR (Комиссия ИНГ Банка за счет отправителя, остальные комиссии* за счет получателя ING Bank commission to be paid by Customer, additional commissions to be paid by Beneficiary)	
	Счет для списания комиссии Account for commission deduction <input type="text"/>	
	<input type="checkbox"/> CRED (Все комиссии за счет получателя All commissions to be paid by Beneficiary)	

Подпись Клиента или уполномоченного лица /
Signature of Customer or authorised person

Отметки Банка / For Bank Use Only

* Возможны дополнительные комиссии за осуществление платежа, взимаемые банками, участвующими в цепочке платежа There is a possibility of additional charges of Intermediary banks involved in the execution of a payment transaction